

# Proyecto de Ley 20-297

## Información sobre la propuesta de **emisión de bonos del Distrito Escolar de Eugene 4J**

Hay una propuesta de emisión de bonos en la boleta del 6 de noviembre que repararía escuelas, mejoraría la seguridad, actualizaría la tecnología y los materiales de instrucción, apoyaría la educación profesional, abordaría la aglomeración y reemplazaría tres edificios escolares antiguos. Si los votantes aprueban, la propuesta de emisión de bonos financiaría mejoras a todas las escuelas de 4J.



**Eugene School District 4J**

200 N. Monroe Street  
Eugene, OR 97402

541-790-7707 • [www.4j.lane.edu](http://www.4j.lane.edu)

## **¿Que financiaría la medida de bono si es aprobada?**

### **Apoyar la enseñanza y el aprendizaje para cada estudiante**

- Impulsar la educación técnica y profesional en las escuelas preparatorias
- Proporcionar tecnología actualizada para escuelas y aulas modernas
- Actualizar materiales de aprendizaje, tales como artes del lenguaje y estudios sociales

### **Mejorar la seguridad de los estudiantes y hacer las escuelas más seguras**

- Controlar el acceso a las escuelas con entradas seguras y mejorar las medidas de seguridad
- Construir escuelas nuevas que resistan los terremotos y que puedan servir de ayuda en la recuperación de desastres
- Reemplazar los autobuses escolares más antiguos y mejorar las rutas seguras para caminar o correr la bicicleta

### **Hacer que las escuelas sean más saludables, accesibles y equitativas**

- Proporcionar instalaciones atléticas equitativas para niñas y niños
- Mejorar el acceso a personas con discapacidad
- Reemplazar las tuberías viejas para reducir el plomo
- Mejorar las instalaciones de cocina para mejorar el servicio de alimentos escolares
- Realzar las instalaciones y el equipo de educación especial

### **Agregar capacidad y aliviar la aglomeración en las escuelas**

- Completar la expansión planificada de la escuela primaria Gilham
- Proporcionar más capacidad en las nuevas escuelas de primaria
- Renovar el espacio para reubicar programas expandidos

### **Reemplazar tres edificios escolares**

- La escuela preparatoria North Eugene (1957)
- La escuela primaria Edison (1926)
- La escuela primaria Camas Ridge (1949)

### **Mantener y reparar las escuelas**

- Reparar y reemplazar techos y sistemas de edificios
- Hacer reparaciones y mejorías en las escuelas
- Mejorar la eficiencia del consumo de energía

## Si la medida de bono pasa, los fondos obtenidos a través de la propuesta de emisión de bonos se utilizarían para:

- Reemplazar edificios envejecidos que están deteriorados y tienen altos costos de energía y mantenimiento
- Hacer reparaciones y actualizaciones a escuelas que tienen más de 50 años
- Reducir los costos de operación mediante una mejor eficiencia energética
- Proporcionar mejor ambiente de aprendizaje para los estudiantes
- Apoyar una enseñanza efectiva en el salón de clases por medio de la adquisición de tecnología y materiales de instrucción actualizados
- Mejorar la seguridad y equidad estudiantil en todo el distrito

## ¿Por qué la medida de bonos está en la boleta ahora?

- Las escuelas de 4J están envejeciendo. La mayoría de los edificios fueron construidos de 1945 a 1968. Algunos son aún más viejos. El bono reemplazaría tres edificios escolares y haría reparaciones y mejoras a otras instalaciones deterioradas.
- Una evaluación de las necesidades de capital identificó más de \$1 billón en mejoras de capital en el distrito. La medida de bonos está destinada a financiar una parte seleccionada de estas mejoras para las instalaciones escolares y el aprendizaje estudiantil.
- La tasa de impuestos para los bonos existentes disminuirá el próximo año.
- Las tasas de interés son bajas ahora, por lo que los bonos que se emiten tienen un menor costo total para los contribuyentes.
- El distrito le han sido otorgados \$8 millones en subvenciones estatales que estarán disponibles sólo si la medida de bono es aprobada.

## ¿Se podría usar el dinero de los bonos para maestros en lugar de para edificios y libros?

No. Por ley, cuando los votantes aprueban una medida de bonos de capital, el dinero sólo puede gastarse en mejoras de capital como instalaciones, equipo, currículo y tecnología. El dinero de bonos no puede pagar por maestros y programas escolares. Sin embargo, cuando los costos de capital se pagan con dólares de bonos, más del fondo general puede ir a la enseñanza y el aprendizaje.

## ¿Qué costaría?

Si la medida de bonos es aprobada por los votantes, proporcionaría \$319,3 millones para mejoras escolares. Las tasas de impuestos de propiedad aumentarían aproximadamente 66¢ por cada \$1.000 de valor tasado, a una tasa de \$2,25. Los impuestos sobre la propiedad aumentarían cerca de \$11 al mes o \$135 al año para el propietario mediano en el distrito, con un valor tasado de \$204.000. Los bonos se emitirían en más de una serie y madurarían durante no más de 21 años a partir de cada emisión.

## ¿Qué pasaría si el bono no pasa?

Si la medida de bono no es aprobada por los votantes, el distrito no recibiría los fondos de bonos propuestos o los \$8 millones en fondos comprometidos con el estado para pagar las mejoras de la escuela. Sin fondos de bonos, el dinero para las reparaciones y el mantenimiento saldrían del presupuesto para la educación en el aula. El distrito no sería capaz de reemplazar y modernizar los edificios escolares, mejorar la seguridad en todas las escuelas, actualizar los materiales de aprendizaje, o completar otras mejoras importantes de capital. El aumento del impuesto sobre la propiedad no ocurrirá y la tasa de impuesto de bonos disminuirá en aproximadamente \$0,20 a \$1,39 por cada \$1.000 de valor tasado el próximo año.

## ¿Cómo votar en las elecciones de noviembre?

Todos los votantes registrados que viven en el Distrito Escolar de Eugene 4J son elegibles para votar en la medida de bonos. Debe estar registrado para votar antes del 16 de octubre. Las papeletas serán enviadas a los electores a partir del 17 de octubre. Las papeletas completas deben ser devueltas a la oficina de elecciones del condado o a una urna de votación antes de las 8 p.m. el martes, 6 de noviembre. Para registrarse para votar o encontrar una urna de votación favor de visitar [www.lanecounty.org/elections](http://www.lanecounty.org/elections).

## Infórmese más

Para más información acerca de la emisión de bonos, favor de visitar la pagina web [www.4j.lane.edu/bond](http://www.4j.lane.edu/bond) o llame al Departamento de Comunicación al 541-790-7707.



**Eugene School  
District 4J**  
200 N. Monroe Street  
Eugene, OR 97402  
541-790-7707  
[www.4j.lane.edu](http://www.4j.lane.edu)